

Κε moy Elisabet ma kumɔ ηgwende yitan jo wete κέ, ε
Njambiyε tome jaki wene Gabriyel kenje κε Galile κε
wete dya nde Nasaret, κε yi wete bindi ηgɔndu nde
Mariya. Yo bɔ kponate nde, a ta kele gwaki bene
wete mbam nde Yosep κε kando Davit.



Ε jakι Njambye lεpe nye nye nde:
«Mariya, we tī gwaki wɔ na, keto
Njambye tedya nyangwe ngikwa
ne ke ya. Dukwe nde, we ta by
moy. We ta ja monɔ mbam,
we ta lo nye nde Yesus. A
ta be nyangwete ke misi me
Njambye. Bo ta jeba nye nde
Monɔ Njambye te ε kwanma meyasi
hene ke kwey ko. Njambye te Baba
Mboko ta nye nye diyɔ kumande
sangbambu wene Davit. A ta namɔ

kandɔ ty Yakɔp kro ne kro.
Namnate yene tī be ne njena na.»



Ἐ Mariya ἔρε nye jaki Njambiyε nde:
«Yo yakama kelna nan, keto mi fi pa
duwe mbe mbam na?» Ἐ jaki
Njambiyε yeηsa nye nye nde:
«Kimo Sisiη ta nje pe yo.
Ἰgungudye Njambiyε
te ε kwanma meyasi
hene ke kwey ko ta
buse we nda wukume.
Dete, mono te yi
we ta ja ko ta be
kiyo. Bo ta jeba

nye nde Mono
Njambiyε.»



Ndi ke metu te yite ε Mariya tεme beke beke
kε ke wεte dya ke meneti me Yuda, ke meneti
mete yi ne mekeki kε. ε nye nyiηe ty Sakari
nyeno Elisabet. Ke Elisabet
ma woko menyen me
Mariya kε, ε mono wate
budyate ke moy ne, ε
Kimo Sisiη tondε ke
yotu Elisabet. ε nye
kembidya lεpε nde:
«We nemekombila ke
njoka besε boma.
Sendi, mono te ε ke
moy yε kε ne



mekombila.»



Jariki Yesus Krist kwanama
dekε: Yo b̄a kponate nde,
nyangwe wene Mariya ta
kelo gwaki bene Yosep. Ma
pinjo te yi bene nye fi pa
bokwe to, ε Mariya
seme nde, a me ne
moy ne deti te yi
Kimo Sisiη. Njono
wene Yosep b̄a ne ηgben.
A fi kwadye wungwe nye
ke mbombu bomo na. ε
nye pεse nde, a ta
tiko nye kine nde,
bomo dukwe na.



Piɲo te yi nyε b̄a ndi ke takina d̄ete k̄e, ε wεte jaki Baba Mboko d̄ya ke yεne ne nje te yi nyεno lεpo nyε nyε nde: «Yosεp te mono Davit, wε t̄i gwaki w̄o te yi b̄y nyari w̄o Mariya ne megwaki na, keto moy te yi nyε no k̄e, a b̄oɲ ne d̄eti te yi Kim̄o Sisiɲ. A ta ja mono mbam, wε ta lo nyε nde Yesus, keto yo nyε ta jonɲwε botu bε kando d̄yεne ke mεbeyo man.»



Κε Υοσερ ma jemiye κέ, ε nυε keλε nda yi jaki
Baba Mboko Iεpima nυε nυε κέ. Ε nυε by nyari
wene Mariya. Κο a fi kroke nυε na kumo
ke ηgimo te yi Mariya jama ne bosa
mono wene, mono mbam. Ε Υοσερ
lo nυε nde Yesus.



Κε μετu te yite ε *Sesar Ogust nye mbongga nde, bo t̄ol
bom̄o κε to μενετι μενε ηενε. Mum̄o ηενε κ̄a κ̄ε κετο
d̄ino d̄yene κε ηgbak ηgbak
d̄ya d̄yene. ε Yosep τεμε
sendi κε Nasaret
κε Galile kw̄a κ̄ε
κε wete d̄ya



nde Betlehem κε μενετι με Yuda.



Betlehem b̄a d̄ya kumande Davit. Yos̄ep k̄a mate, k̄eto
b̄ene kumande Davit jad̄ye k̄e kiya kando w̄ete. A k̄a
k̄è k̄eto d̄ino d̄yene b̄ene
Mariya, k̄eto yo b̄a k̄ponate
nde, b̄ene n̄ye ta
kelo gwaki. K̄e
ngimo te yite



Mariya b̄a n̄e moy.



Piṅo te yi bo b̄a ndi mate
ké, ε ηgimo te yi Mariya
ta ja kete ké dya.



Ε νυε ja bosa m̄on̄o wene, m̄on̄o mbam. Ε νυε δ̄oye νυε
νε melambo niηγωε νυε κε moȳo bok̄o, keto bōo fīo δε νε
mbeȳo κε tȳo δεjeηγωε na.



Botu be bakidya besam ba ke roku meneti mete yite ke
bakidye besam ban ne tu ke moy lo. E wete jaki Baba
Mboko dya ke yan. E nyangwe mejasi
me Baba Mboko pane ke

mbey
kome bo
diyma ke.
E bo gwe wo
budyate.



ε jaki Njambiyε Iεpe nyε bo nde: «Ne tî gwaki wɔ na,
ke to mi ke nje Iεpɔ kimɔ tom te yi kando Isarayel hεne ta
woko mesosa ke te kέ nyε wunε. Mɔ
te ε ta jonɔwe wunε kɔ

jadya
muka ke
ɔya Davit,
nyε *Krist,
nyε

Nyanɔwe
Kumande.»



«Yasi te yi wune ta duwe no ké, yo nde: Wune ta beje
jonja mbonjo monosike boynate ne melambo. Bo
ningwa nye ke moy bokó.»



Bo sém semo, nyangwe ngil bejaki be
Njambiyε dyanma dolo jaki te yoru.



Ε βο κανε Njambiyε ιερω nde: «Μελuksa νε
Njambiyε πε kwey! Tete dŷy νε βotu βete
βε Njambiyε kwadŷe κε μενετι maka
baka!»



Ndana, ke bejaki be Njambiyε ma tiko bo duwe
ke dyobo ke, ε botu be bakidya besam lere
tande yan nde: «Wuse ken pere Betlehem ke
bere yasi te yi kwanama mate ke, yasi te yi
Baba Mboko lεpima nye
wuse ke.»



ε βο τεμε νεδο kwā. ʼBo dolma Mariya
bene Yosep, dolo sendi jonja mbonjo
monosike niŋwate ke moy bokō. Ke βο ma
si βειηe nye κέ, ε βο yekidyε meyasi μετε yi
βο wokuma ke kasi monō te κέ
nye βοmō.



Yesus jadya ke
Betlehem ke meneti
me Yuda ke ngimo
te yi Herod ba
kumande ke.

Yo ba ne botu be duwa
meyasi ke kasi besiso.



ε βο τεμε wule pulo
kome yeso punde ké
ɔya ke Yerusalem
diye nde: «Kumande
Beyuden te ε
jadya kɔko te

tì pa kiko kɔ ba we? Kεto wuse
semma sisɔ wene ke pulo kome
yeso punde ké, ε wuse
nje yĩ nje kanɔ nye.»



Ɖete, ɛ Herod jeba botu
be duwɔ meyasi ne so, ɛ
nye kombile diye bo ngbak
ngbak ngimo te yi sisɔ te
punduma no kɛ. Ke kɔnte,
ɛ nye tomɛ bo kenje ke
Betlehem lɛpɔ nde: «Ne kɛn,
nɛ wune dɛya yasi kimote ke
kasi monɔ te. Ke wune si dolo
nye, nɛ wune njâki nje lɛpɔ
nye mi, nɛ mi ne
nguru wombe
kɛ sendi kɛ
kanɔ nye.»



Κε βο μα σι λεηγωε μετω κε yasi te yi kumande λεριμα
κέ, ε βο kwā. Βο sém semo, sisɔ te yi βο βεημα κε pulo
kome yeso pundε kɔ κε kendo
κε mbombu yan. Κε nye ma
kumo ndi κε mbeɣ te yi
mboηgo monosike βα κετε
κέ, ε nye te me.



Bo nyinma tɔ dolo mbonjo monosike bene nyangwe
wene Mariya, e bo kuse mebon ke meneti kano mbonjo
monosike. Bo walma kpasa kimɔ
meyasi mete yi bo nja no ke
nye nye. Yo ba lor ne yija
kpasa njonju jeti bu yija
lobinda te yi bo
kele ne wete
mbunjo nde
*mir ke.



Κε κῶητε, ε Njambiyε ιερε νυε βο νε ηε te yi νυεηο ηδε,
βο τῖ γῶκωε ηε κῶκῶ κὲ ρηηε ηισι νυε Herod ηα. Κε νυε
μα ιερῶ νυε βο ὀετε κέ, ε
βο τῶκε ηβαηα ηε δελε γῖ
ὀυωε ηῶ κὲ ηῶ ὀγα ὀγαν.



Κε ɓotu ɓe duwɔ mɛyasi ma
si kwɔ kɛ, ε wɛtɛ jaki Baba
Mboko nje punje yotu nye
Yosɛp nɛ nje te yi nyɛno lɛpɔ
nye nye nde: «Tɛma, ɓoɓɔ
mɓoɓɔ mɓɔsikɛ ɓene
nyanɓwe ɓɔmɓɔ nɔ kɛ
nɔ kɛ Ejipt. Wune dɔy
mate kumɔ kɛ ɓgimɔ te
yi mi ta lɛpɔ

nye wɛ, kɛto Herod ta sɔ
nje te yi wo mɓɔsikɛ.»

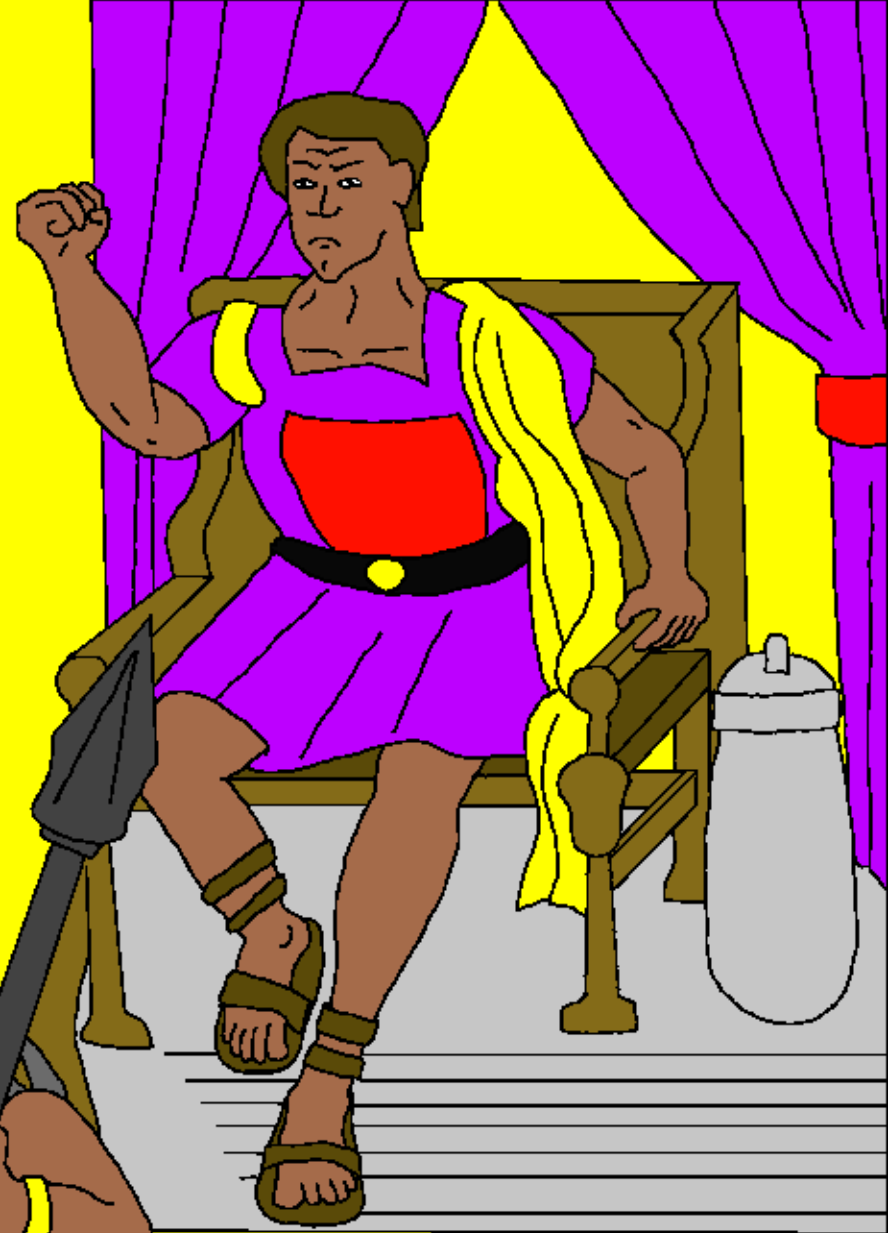


Dete, ε Yosep tεme ne tu
bu mboηgo monosike bene
nyanηwe kwā no kè no ke
Ejipt. A diyma mate kumo ke
ηgimo te yi Herod gwā no
ké. Yo kwanama dete,
né lεpi te yi Baba Mboko
lεpima ke numbu mo
punja melεpi mene
ké si tondu.

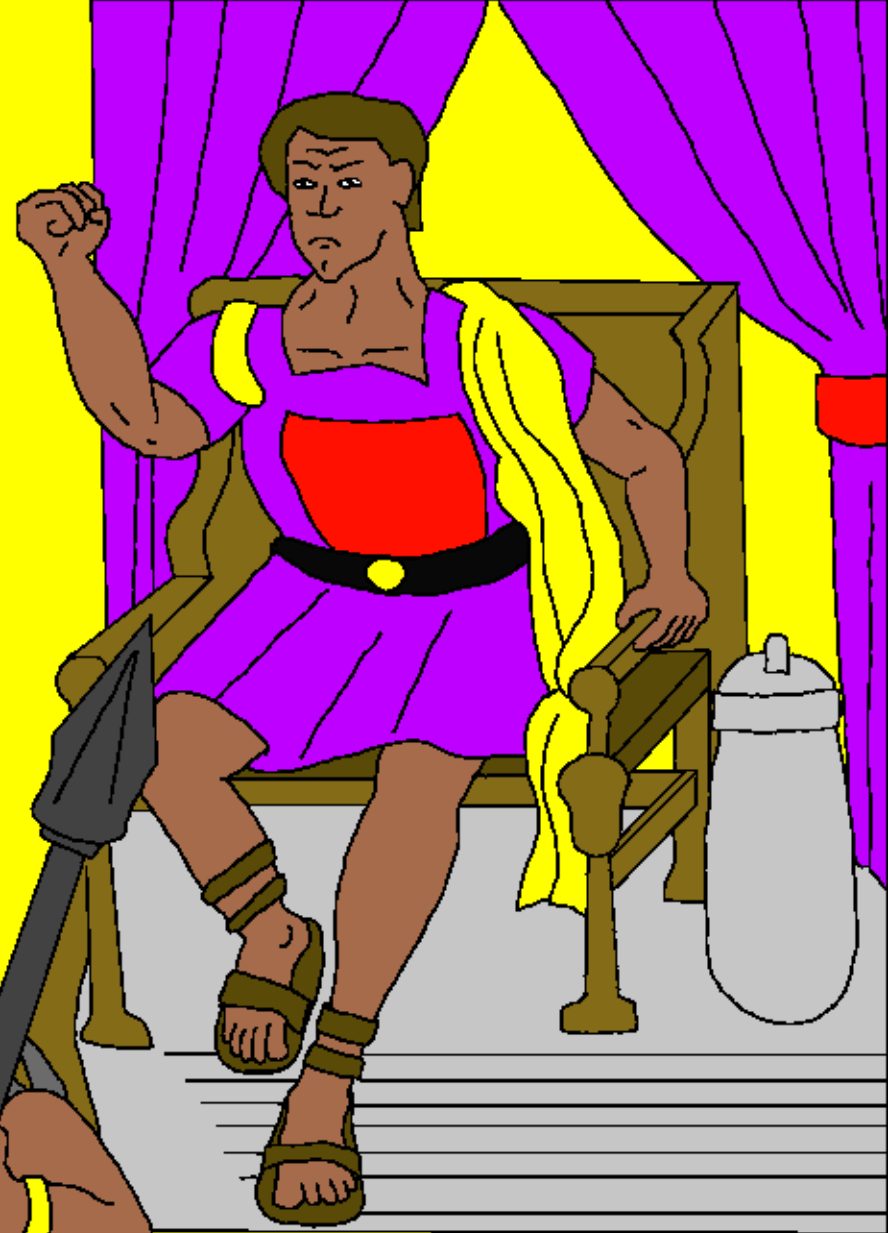
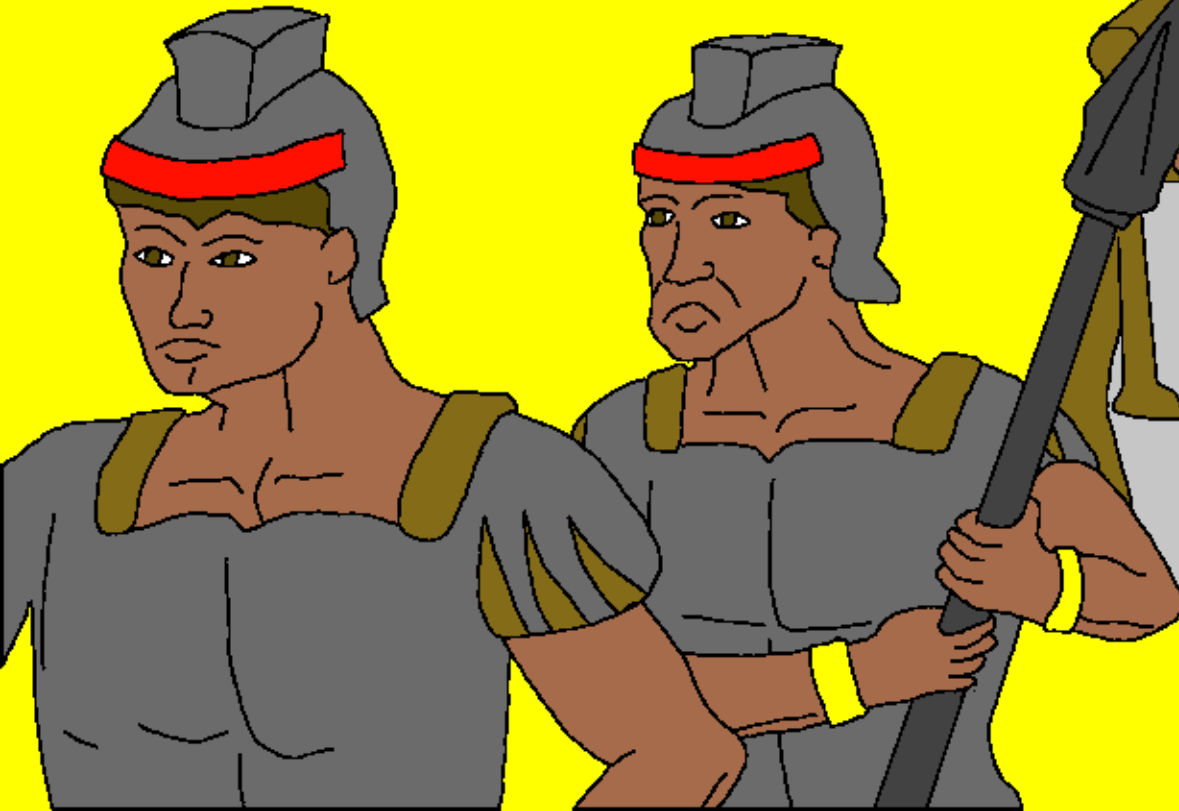
A lεpima nde: «Mi jebama
monmbe sonε ke Ejipt.»



Κε Herod ma βειηε nde, botu
be duwā meyasi sebila nye kέ,
ε ηιοη νε tusiyε, ε nye tome
bomō, nέ bo kέ wo mboηgo
boηo bebam hene kumo κε
baka be νε sew yiba κε
Betlehem nέ κε pōku te yite.



A pɛsima mɛsɛw mɛ bɔnɔ
bembam betɛ yi bɔ yâkanɔwɛ
wo baka bɛnɔwɛ nɔgimɔ tɛ
yi botu bɛ duwɔ mɛyasi
semma nɛ sisɔ nda yi bɔ
lɛpima nyɛ nyɛ kɛ.





Κε Herod ma gwe kέ, ε wετε
jaki Baba Mboko punje yotu
nye Yosep ne nje te yi nyeno
ke Ejipt lεpα nye nye nde:

«Τεμα, βοηγο mβοηγο
monosike bene nyangwe
duwe no ne koko ke no
ke Isarayel, keto botu
bete be kwadya wo nye

baka ma gwe.»



Ma ke Yoserp ma woko
nde, yo Arkelas bu
diyo kumande ke Yuda
ke numbu sangwe
wene Herod ke,

ε nye gwe wo te yi
yokwe ke mate. Yasi wete, a nja
kwa ke ke Galile nda yi Baba Mboko
nja lero nye nye ke nyeno ke.



A kã ðiyõ ke wete ðya
nde Nasaret. Yo
kelnama ðete,



né melipi mete
yi botu ðe punja melipi
me Njambiyẽ Iepima kã si tondu. ʼBo Iepima
nde: «ʼBo ta jeba nyẽ nde Mo Nasaret.»



Yo nde, Njambiyε jekima kwadyε botu
be meneti maka, ε nye nye ne Kiko
Moro wene. Dete, mumo hene ε ta
tiko temo ne nye, a fi gwe yambile
na. Yasi wete, a ta be
ne jongwe te yi
kpo ne kpo.



ROM 3:23

Yo nde, bomɔ hene kelma mebeyɔ, e Njambiyɛ soɲɛ
meluksa mene ke yotu yan.

ROM 6:23

Ma sol te yi mebeyɔ nyɛ mumɔ kɛ́, yo soɲɛ. Ma yasi wɛtɛ,
yasi te yi Njambiyɛ nyɛ mumɔ nɛ gbɛlate kɛ́, yo jonɔwɛ te yi
kpo nɛ kpo, kɛto sine be Nyangwɛ Kumande wusu Krist
Yesus mɛ saɲgwate.

BEHEBERE 9:27

Ma nda yo kponate nde, mumɔ gwâki ndi tu wɛtɛ,
ke kɔɲte, Njambiyɛ ke pɛso jɔsi nɛ kɛ́,



EFES 2:8,9

Ma yo keto Njambiyε ne ηgikwa, yori yi nye jonɔwa ne wunε kε. A kεl dεte ne nje tikina temo te yi wunε tike ke yene kε.
Yo ti wula ke yun ne ηguru wun na. Yo ndi keto Njambiyε nyεki mumo yasi ne gbεlate. Njambiyε ti jonɔwe wunε keto yiηa kimo mekele me te yi wunε kelma kε na, kambomomo me nje bendidye yotu ne.

ROM 10:9,10

Yo nde, ηγε we punje lεpo ne gbas gbas ne numbu yo nde, Krist nye Nyangwe Kumande, ηγε we jaye ke temo yo nde, Njambiyε womiya nye soηe ke ηjoka bemuη, yite Njambiyε ta jonɔwe we. Keto, yo ne nje tikina temo te yi wule ndi ke moy temo mumo kε ke ne nde, Njambiyε pεsi nde, a me ne ηgbenε ke mbombu wene. Sendi, yo ne nje jayna Njambiyε ne gbas gbas yi pundε ke numbu mumo kε ke ne nde, Njambiyε jōηgwe nye.



JAN 3:16,17

Yo nde, Njambiyε jekima kwadyε botu be meneti maka, ε nye nye ne Kiko Monο wene. Dete, mumo hene ε ta tiko temo ne nye, a ti gwe yambile na. Yasi wete, a ta be ne jongwe te yi kro ne kro. Kεto, Njambiyε ti ma njεsikwe Monο wene ke meneti maka, na nje jεse bomο na. Yasi wete, a tomma nye njese nde, na kwα ne nje ne jongwe ne bo.

1 JAN 5:11-13

Yasi te yi Njambiyε lepima nye wuse kε, yo nde, a nya wuse jongwe te yi kro ne kro. A kwanma ne Monο wene yi nye ne wuse yo. Mo te ε diyε sangwate ne Monο, mo te ne kpasa jongwe. Ma mo te ε yeti sangwate ne Monο Njambiyε na, a kine kpasa jongwe na. Wune botu bete be tike temo ke dino Monο Njambiyε baka, mi ketima meyasi maka kenje wune, ne wune duwe nde, wune me ne jongwe te yi kro ne kro.



MATIYO 1-2; LUKAS 1-2

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: M. Maillot
and Alastair Paterson

Adapted by: E. Frischbutter; Sarah S.

Kako Bible (kkj) © 1999, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/KKJWBT/MAT/1>

©2024 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

